ፌደራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

ሃያ አራተኛ ዓመት ቁኖር ፬ አዲስ አበባ - ሕዳር ፲፭ ቀን ፪ሺ፲ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ 24th Year No.4 ADDIS ABABA 24th November,

ማውጫ

አዋጅ ቁጥር ፩ሺ፱፮/፪ሺ፲ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በዛምቢያ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በኢኮኖሚ፣ በሳይንስና ቴክኒክ ዘርፍ ለመተባበር የተደረገው ስምምነት ማፅዶቂያ አዋጅ ...ገጽ ፱ሺ፱፻፶፰

Agreement between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Zambia on Economic, Scientific and Technical Cooperation ratification Proclamation-Page 9958

Content

Proclamation No. 1056/2017

አዋጅ ቁጥር ፩ሺ፶፮/፪ሺ፲

<u>በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ</u> <u>መንግስት እና በዛምቢያ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል</u> በኢኮኖሚ፣ በሳይንስና ቴክኒክ ዘርፍ ለመተባበር የተደረገውን ስምምነት ለማፀደቅ የወጣ አዋጅ

በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በዛምቢያ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በኢኮኖሚ፣ በሳይንስና ቴክኒክ ዘርፍ ለመተባበር ስምምነት ሐምሌ ፯ ቀን ፪ሺ፬ ዓ.ም. በአዲስ አበባ የተፈረመ በመሆኑ፤

ይህንኑ ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የህዝብ ተወካዮች ም/ቤት ተቅምት ፳፫ ቀን ፪ሺ፲ ዓ.ም ባካሂደው ስብሰባ ያዐደቀው በመሆኑ፤

በኢትዮጵያ ፌደራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፱፭ (፩) እና (፲፪) መሠረት የሚከተለው ታውጇል፡፡

፩. <u>አጭር ርዕስ</u>

ይህ አዋጅ "በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በዛምቢያ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል በኢኮኖሚ፣ በሳይንስና ቴክኒክ ዘርፍ ለመተባበር የተደረገው ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ ቁጥር ፩ሺ.፱፯/፪ሺ.፲" ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል፡፡

PROCLAMATION NO. 1056/2017

A PROCLAMATION TO RATIFY THE AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF ZAMBIA ON ECONOMIC, SCIENTIFIC AND TECHNICAL COOPRATION

WHEREAS, the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Zambia have signed an Agreement on Economic, Scientific and Technical Cooperation, in Addis Ababa, on the 14th day of July, 2012;

WHEREAS, the House of peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified the said Agreement at its session held on the 2nd day of November, 2017;

NOW,THEREFORE, in accordance with Article 55 (1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the "Agreement between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Zambia on Economic, Scientific and Technical Cooperation ratification Proclamation No.1056/2017".

ያንዱ ዋጋ Unit Price ነ*ኃሪት ጋዜጣ ፖ.ግ.*ቀ. ፲፫፩ Negarit G. P.O.Box 80001

፪. ስምምነቱ ስለ*መፅ*ደቁ

- ፩/ በኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በዛምቢያ ሪፐብሊክ መንግስት መካከል ሐምሌ ፯ ቀን ፪ሺ፬ ዓ.ም. በአዲስ አበባ የተፈረመው የኢኮኖሚ፣ የሳይንስና ቴክኒክ ተብብር ስምምነት ዐድቋል።
- ፪/ በዚህ ስምምነት አንቀፅ 9 ላይ የሚደረግ መሠረታዊ ማሻሻያ በስምምነቱ አንቀፅ 11(1) መሠረት ወደ ሥራ ይገባል

፫. <u>አስፈፃሚ አካል</u>

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ የውጭ ጉዳይ ሚኒስቴር ይህን ስምምነት ለማስፌፀም አስፌሳጊ የሆኑ እርምጃዎችን ሁሉ እንዲወስድ በዚህ አዋጅ ኃላፊነት ተሰጥቶታል፡፡

፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌደራል ነ*ጋሪት ጋዜጣ ታትሞ* ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል::

አዲስ አበባ ሕዳር ፲፭ ቀን ፪ሺ፲ ዓ.ም.

ዶ/ር ሙሳቱ ተሾመ

የኢትዮጵያ ፌደራሳዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

2. Ratification of the Agreement

- 1/ The Agreement on Economic, Scientific and Technical Cooperation between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the Republic of Zambia, which is signed in Addis Ababa on the 14th day of July, 2012, is hereby ratified.
- 2/ Any Substantive amendment made in this agreement according to article 9 shall enter in to force in accordance with article 11(1)of this agreement

3. <u>Implementing Organs</u>

The Ministry of Foreign Affairs of the Federal Democratic Republic of Ethiopia is hereby empowered to undertake all acts necessary for the implementation of the Agreement.

4. Effective Date

This Proclamation shall come into force on the date of its publication in the Federal Negarit Gazettee.

Done at Addis Ababa on this 24th day of November, 2017.

MULATU TESHOME (Dr.)

PRESIDENT OF THE FEDERAL
DEMOCRATICREPUBLIC OF ETHIOPIA